

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 64 (1946)  
**Heft:** 173

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nr. (031) 216 80  
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Galt. Abonnementsbeträge nicht an obige Adressen, sondern am Postschalter einzahlen — Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 22.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.50, ein Monat Fr. 2.50; Ausland: Zuschlag des Portos — Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionsstarif: 20 Rp. die einspaltige Millimeterzelle oder daran Raum; Ausland 25 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 6.30.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone n° (031) 216 80  
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. On est donc prié de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus — Prix d'abonnement: Suisse: un an 22 fr. 30; un semestre 12 fr. 30; un trimestre 6 fr. 30; deux mois 4 fr. 50; un mois 2 fr. 50; étranger: frais de port en plus — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 20 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 25 ct. — Prix d'abonnement annuel à „La Via économique“ ou à „La Vita economica“: s. fr. 30.

### Inhalt — Sommaire — Sommario

#### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge. Faillites et concordats. Faillimenti e concordati. Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio. Muster und Modelle. Dessins et modèles. Disegni e modelli 73090—73161.

«SOREP», Gesellschaft für technische und kommerzielle Vertretungen in Kolumbien, Sitz in Herrliberg.

«Autotransit», Schweizerisches Lastwagentransport-Syndikat, Bern.

«Fons» Aktiengesellschaft für Erwerb und Verwertung von Patentrechten in Liq., Glarus.

#### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Weisungen des KEA an die Speisefettfabriken betreffend Herstellung von butterhaltigen Speisefetten und Margarinen. Instructions de l'OGA aux fabriques de graisses alimentaires concernant la fabrication de graisses alimentaires et de margarines au beurre.

## Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

### Konkurse — Faillites — Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen spätestens Mittwoch, morgens um 8 Uhr, bzw. am Freitag um 12 Uhr, beim Schweiz. Handelsamtsblatt, Effingerstr. 3, Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, Effingerstrasse 3, à Berne, au plus tard à 8 heures le mercredi et à midi le vendredi.

### Konkureröffnungen — Ouvertures de faillites

(SchKG. 231, 232)

(VZG. vom 23. April 1920, Art. 29, 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG. 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger, sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners welterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzulegen. Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige belohnen.

(L.P. 231, 232)

(OT. féd. du 23 avril 1920, art. 29, 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (L.P. 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auraient pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

### Kt. Zürich Konkursamt Fluntern-Zürich (789<sup>a</sup>)

Gemeinschuldner: Lenz Adolf, Maschinenfabrik Dietikon, von Uesslingen (Thurgau), wohnhaft Gladbachstrasse 9 in Zürich 6.

Datum der Konkurseröffnung: 4. Juli 1946.

Summarisches Verfahren, Artikel 231 SchKG.

Eingabefrist: 19. August 1946.

### Kt. Bern Konkursamt Biel (795)

Gemeinschuldnerin: Ausgeschlagene Verlassenschaft von

Eberenz Eduard August

Import von Rohmaterial zu Industriezwecken und von Trockenfrüchten, Export und Vertretungen von Uhren, Maschinen und andern industriellen Produkten, Kanalstrasse 14, Biel.

Datum der Liquidationsöffnung: 10. Juli 1946.

Summarisches Verfahren.

Eingabefrist: bis 16. August 1946.

### Kt. Luzern Konkursamt Hitzkirch (790)

Gemeinschuldner: Seiler Walter, Brikettfabrikation, Gelfingen.

Datum der Konkurseröffnung: 10. Juli 1946.

Ordentliches Verfahren.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag den 2. August 1946, 15 Uhr 30, im Gasthaus «Zum Sternen» in Gelfingen.

Eingabefrist: bis und mit 27. August 1946.

N. B. Von denjenigen Gläubigern, die bis zur ersten Gläubigerversammlung gegen einen sofortigen Freihandverkauf der Einrichtungen und Warenvorräte nicht schriftlich opponieren, wird angenommen, dass sie demselben zustimmen und das Konkursamt dazu ermächtigen.

### Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (802)

Gemeinschuldner: Hildbrand-Zenklaus Fridolin Joseph, Klybeckstrasse 247, Inhaber der Firma «Fridolin Hildbrands», Wirtschaftsbetrieb, Landskronstrasse 37, in Basel.

Datum der Konkurseröffnung: 4. Juli 1946.

Summarisches Konkursverfahren.

Eingabefrist: bis und mit 16. August 1946.

### Kt. St. Gallen Konkursamt Rorschach (791)

Gemeinschuldner: Jola-Haas Richard, Hilfsarbeiter, von Lavertezzo (Tessin), wohnhaft in Rorschach, Blumenstrasse 8.

Konkurseröffnung: 9. Juli 1946.

Summarisches Verfahren (Artikel 231 SchKG.).

Eingabefrist: bis 16. August 1946.

### Ct. de Neuchâtel Office des faillites, Boudry (796)

Failli: Jaquet Henri, fabrication d'enseignes et chiffres en métaux «Monofix», à Peseux.

Date de l'ouverture de la faillite: 4 juillet 1946.

Première assemblée des créanciers: jeudi 8 août 1946, à 15 heures, à l'Hôtel de Ville de Boudry.

Délai pour les productions: 31 août 1946.

### Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(SchKG. 230.)

(L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

### Kt. Aargau Konkursamt Aarau (797)

Das Bezirksgericht Aarau hat unterm 26. Juni 1946 über

Hochstrasser Rudolf

geboren 1911, Textilien, jetzt Vertreter, von Auenstein, in Buchs, Obere Torfeldstrasse 447, den Konkurs eröffnet, das Verfahren aber durch Entscheidung vom 24. Juli 1946 mangels Aktiven eingestellt.

Falls nicht ein Gläubiger bis 6. August 1946 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt und für die Kosten einen Vorschuss von Fr. 250 (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

### Kt. Aargau Konkursamt Aarau (798)

Das Bezirksgericht Aarau hat unterm 26. Juni 1946 über

Müller Hermann

geboren 1918, von Unterkulm, Bureauaterialien, in Aarau, Herzogut 9, den Konkurs eröffnet, das Verfahren aber durch Entscheidung vom 24. Juli 1946 mangels Aktiven eingestellt.

Falls nicht ein Gläubiger bis 6. August 1946 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt und für die Kosten einen Vorschuss von Fr. 250 (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

**Kollokationsplan — Etat de collocation**

(SchKG. 249—251)

(L.P. 249—251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

**Kt. Zürich Konkursamt Wiedikon-Zürich (792<sup>a</sup>)**

**Auflegung von Kollokationsplan und Inventar und Abtretung von Rechtsansprüchen gemäss Artikel 260 SchKG.**

Im summarischen Konkursverfahren über **H o t z T h e o d o r**, geb. 1903, von Oberrieden, Kaufmann, Bühlerstrasse 11, Zürich 3, liegen der Kollokationsplan mit Lastenverzeichnissen und das Inventar mit Eigentumsansprüchen den beteiligten Gläubigern beim obgenannten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes oder der Lastenverzeichnisse sind bis zum 6. August 1946 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich im Doppel einzureichen, widrigenfalls sie als anerkannt betrachtet würden.

Innert gleicher Frist sind Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke beim Bezirksgericht Zürich, als Aufsichtsbehörde, einzureichen, ansonst das Inventar als anerkannt gilt.

Ferner sind bis zum 6. August 1946 Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen gemäss Artikel 260 SchKG. in bezug auf die von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche sowie in bezug auf die Inventar-Nummern 81—83 beim Konkursamt Zürich-Wiedikon anhängig zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird.

**Kt. Zürich Konkursamt Wülflingen-Winterthur (793)**

**Auflegung von Kollokationsplan und Inventar**

Im Konkurs über **S c h w e i z e r B e r n h a r d**, geboren 1907, Handel mit Säcken, Blachen und Pferdedecken, Sackflickerei, Schlosstalstrasse 221, Winterthur (Wohnung: Papiermühlweg 19, Winterthur-Wülflingen) liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim obgenannten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind bis zum 6. August 1946 mittels Klageschrift im Doppel beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Winterthur anhängig zu machen, da sonst der Plan als anerkannt gilt.

Innert der gleichen Frist sind Beschwerden gegen die Zuteilung der Kompetenzstücke beim Bezirksgericht Winterthur einzureichen und beim Konkursamt Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Artikel 260 SchKG. bezüglich der Eigentumsansprüche zu stellen.

**Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (803)**

Gemeinschuldner: **R o t h & C i e., G e b r ü d e r, I m p o r t u n d E x p o r t** von Textilien, Metallen und Lebensmitteln usw., Nauenstrasse 63a, in Basel. Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen.

**Kt. Thurgau Betreibungsamt Sirnach (799)**

**im Auftrag des Konkursamtes Münchwilen**

Durch Schlussnahme vom 18. Juli 1946 hat das Bezirksgericht Münchwilen über die Durchführung des über die Firma **W e i b e l & C i e.**, in Gloten-Sirnach, in Liq., eröffneten Konkurses die Anwendung des summarischen Verfahrens bewilligt. Der Kostenvorschuss für die Durchführung ist bereits geleistet.

Ab Samstag den 27. Juli 1946 liegen die Inventur, das Eingabeverzeichnis und der Kollokationsplan während der Frist von 10 Tagen beim obgenannten Betreibungsamt zur Einsicht auf.

Anfechtungsklagen sind innert genannter Frist beim Friedensrichteramte Sirnach anhängig zu machen.

Allfällige Begehren um Abtretung der Rechte nach Artikel 260 SchKG. sind beim Betreibungsamt Sirnach anzubringen.

**Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite**

(SchKG. 257—259)

(L.P. 257—259)

**Kt. Bern Konkursamt Bern (794)**

**Konkurssteigerung — Einzige Liegenschaftsteigerung**

Im Konkursverfahren des **B u r r e n W e r n e r**, gewesener Landwirt, im Bindenhaus zu Köniz, wird Dienstag den 27. August 1946, von 15 Uhr hinweg, im Gasthof «Zum Bären», Köniz, öffentlich versteigert:

Ein Heimwesen im Bindenhaus, Einwohnergemeinde Köniz, umfassend:

Grundbuchblatt Nr. 480:

1. 5 ha 3,65 a Hausplatz, Hofraum, Garten, Obstgarten, Acker, Weg und Teich,
2. das Wohnhaus mit Scheune Nr. 1108, brandversichert seit 1921 für Fr. 44 500
3. den Wohnstock Nr. 1107, brandversichert seit 1930 für Fr. 15 500
4. das Pumpenhaus Nr. 1107 A, brandversichert seit 1936 für Fr. 800

Grundbuchblatt Nr. 5019:

5. 19,79 a Hausplätze, Hofraum und Acker,
6. die Pferde- und Schweinescheune Nr. 1101, brandversichert seit 1921 für Fr. 6 400
7. den Speicher Nr. 1102, brandversichert seit 1921 für Fr. 2 000

Grundbuchblatt Nr. 5021:

8. 1 ha 77,20 a, Hochacker, Bindenhaus, Acker,

Grundbuchblatt Nr. 483:

9. 2 ha 52,10 a, Bindenhaus, Hilfig, Wald,

Grundbuchblatt Nr. 487:

10. 10 ha 63,48 a, Acker und Weg, Herrenmatt, Rosswald, Bindenhaus, Köniz,

Grundbuchblatt Nr. 493:

11. 95,30 a, Bigelmattgraben, Schliern, Wald.

**Grundsteuerschätzung:**

für Grundbuchblatt Nr. 480	Fr. 86 300
für Grundbuchblatt Nr. 5019	Fr. 8 880
für Grundbuchblatt Nr. 5021	Fr. 10 630
für Grundbuchblatt Nr. 483	Fr. 5 800
für Grundbuchblatt Nr. 487	Fr. 35 480
für Grundbuchblatt Nr. 493	Fr. 2 190
total	Fr. 149 280

Amtliche Schätzung Fr. 165 000

Der Zuschlag an der Steigerung erfolgt zum höchsten Angebot, ohne Rücksicht auf die Höhe der amtlichen Schätzung.

Die Steigerungsbedingungen liegen vom 17. bis 26. August 1946 auf der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsichtnahme öffentlich auf.

B e r n, den 20. Juli 1946. Konkursamt Bern.

**Kt. Glarus Konkursamt des Kantons Glarus, Ennenda (804)**

**Grundpfandverwertung**

Aus dem Konkurs **D e n e c k e W i l h e l m**, Elektroinstallationsgeschäft, Glarus, gelangt Dienstag den 27. August 1946, 17 Uhr, im Restaurant Kubli in Glarus die nachbezeichnete Liegenschaft auf einmalige öffentliche konkursrechtliche Versteigerung:

Wohnhaus mit Laden, Grundbuch Glarus, eidgenössische Nr. 775, Plan 9, kantonale Nr. 870, 89 m<sup>2</sup> Grundfläche, LB-Nr. 855, für Fr. 60 000 brandversichert.

Ein Garten (zu 1/4 Anteil), Grundbuch Glarus, eidgenössische Nr. 830, Plan 9, kantonale Nr. 745, 36 m<sup>2</sup> Grundfläche.

An der Hauptstrasse (Nr. 775) und auf der Allmeind, Löwegasse (Nr. 830), in Glarus liegend, mit bisherigen Rechten und Beschwerden.

Konkursamtliche Schätzung Fr. 62 000.

Es findet nur eine Steigerung statt und der Zuschlag erfolgt an den Meistbieter. Vor dem Zuschlage sind Fr. 2000 bar zu bezahlen.

Die Steigerungsbedingungen liegen vom 14. bis 24. August 1946 beim unterzeichneten Amte zur Einsicht auf.

E n n e n d a, den 20. Juli 1946. Konkursamt des Kantons Glarus.

**Nachlassverträge — Concordats — Concordat**

**Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe**

(SchKG 295, 296, 300.)

**Sursis concordataire et appel aux créanciers**

(L. P. 295, 296, 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

**Kt. Graubünden Konkurskreis Oberengadin (800)**

Schuldnerin: **M e t z g e r e i B. R o b b i S ö h n e A G.**, St. Moritz. Datum der Stundungsbewilligung durch die Nachlassbehörde Oberengadin: 22. Juli 1946.

Dauer der Nachlassstundung: 4 Monate.

Sachwalter: **A l f r e d S c h u c a n**, Betreibungsbeamter, Zuoz.

Eingabefrist: binnen 20 Tagen seit dem Erscheinen dieser Publikation.

Anmeldung der Forderungen, Wert 22. Juli 1946, beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Montag den 23. September 1946, 14 Uhr 30, im Gemeindehaus in Samedan.

Aktenaufgabe: während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung im Bureau des Sachwalters in Zuoz.

**Notstundung — Sursis extraordinaires**

(Verordnung des BR. vom 24. Januar 1941 — Ordonnance du CF. du 24 janvier 1941)

**Kt. Luzern Amtsgerichtsvizepräsident von Luzern-Stadt (801)**

Gesuchsteller: **K a u f m a n n A n t o n**, Getreide- und Futtermittel-Import, Gerbergasse 3, Luzern.

Verhandlung gemäss Artikel 3 BRV. vor der Nachlassbehörde: Samstag den 3. August 1946, vormittags 10 Uhr, im Sitzungssaale des Amtsgerichtes Luzern-Stadt, Grabenstrasse 2, Luzern.

Die Gläubiger, eventuelle Bürgen und Mitschuldner des Gesuchstellers werden hiermit zur Verhandlung eingeladen. Die Akten liegen auf der Gerichtskanzlei zur Einsicht der Beteiligten auf. Einwendungen gegen das Gesuch können auch schriftlich angebracht werden.

L u z e r n, den 23. Juli 1946.

Der Amtsgerichtsvizepräsident von Luzern-Stadt:  
P. Segalini.

**Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio**

**Stiftungen - Fondations - Fondazione**

Publikationen betr. Stiftungen erscheinen nur noch in der Samstagausgabe. Les publications concernant les fondations paraissent seulement tous les samedis.

Zürich — Zurich — Zurigo

20. Juli 1946.

**Pensionskasse der Firma Küderli & Co. vorm. Baer & Co. Zürich & Basel**, in Zürich 4, Stiftung (SHAB. Nr. 211 vom 10. September 1945, Seite 2161). Der Stiftungsrat hat die Stiftungsurkunde am 8. Juni 1946 mit Genehmigung der Aufsichtsbehörde (Bezirksrat Zürich) vom 18. April 1946 abgeändert. Die veröffentlichten Tatsachen erfahren insofern eine Aenderung, als nun auch die ständig und vollbeschäftigten Arbeiter der «Eisen A.G.», in Bern, als gleichberechtigt in die Pensionskasse aufgenommen worden sind. Heinrich Stadtmann ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist in den Stiftungsrat gewählt worden

Gottlieb Ryf, von Attiswil (Bern), in Basel. Er führt Kollektivunterschrift mit je einem der Stiftungsratsmitglieder Fritz Hetzel, Willy Küderli, Dr. Friedrich Staub oder Otto Küderli.

20. Juli 1946.

**Stiftung der Pfister-Leuthold A.-G. für Alters- & Invalidenfürsorge**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 115 vom 20. Mai 1940, Seite 930). Mit Beschluss des Stiftungsrates vom 23. April 1946 ist die Stiftungsurkunde abgeändert worden. Der Bezirksrat Zürich hat als Aufsichtsbehörde der Abänderung am 17. Mai 1946 die Genehmigung erteilt. Der Name der Stiftung lautet nun **Stiftung der Pfister-Leuthold A.-G. für Alters- & Invalidenfürsorge sowie Kollektiv-Unfallversicherung**. Die Stiftung bezweckt die Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Firma «Pfister-Leuthold A.-G.», in Zürich, im besondern die Altersfürsorge, die Invalidenfürsorge und die Unfallversicherung nach Massgabe des von der Firma «Pfister-Leuthold A.-G.» aufgestellten Reglementes. Der Präsident des Stiftungsrates Fritz Pfister-Leuthold wohnt in Rüslikon und das Stiftungsratsmitglied Erich F. Pfister wohnt in Zürich.

22. Juli 1946.

**Personal-Fürsorge-Stiftung der Firma Jakob Kolb**, in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Urkunde vom 16. Juli 1946 eine Stiftung. Ihr Zweck ist die Fürsorge zugunsten der seit mindestens fünf Jahren im Dienste der Firma «Jakob Kolb», in Zürich, stehenden Angestellten und Arbeiter beiderlei Geschlechts, bzw. deren Familien. Die Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von 1 bis 3 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Einzelunterschrift führt Jakob Kolb, von Lanzenneunforn (Thurgau), in Zürich, Präsident des Stiftungsrates. Domizil: Förlibuckstrasse 185, in Zürich 5 (bei der Firma «Jakob Kolb»).

22. Juli 1946.

**Fürsorge-Stiftung für die Angestellten und Arbeiter der Firma Ferd. Lendi Aktiengesellschaft in Zürich**, in Zürich 8 (SHAB. Nr. 212 vom 11. September 1930, Seite 1870). Mit Beschlüssen des Stiftungsrates vom 16. Mai 1946 und der Generalversammlung vom 1. Juni 1946 der Stifterfirma «Ferd. Lendi Aktiengesellschaft» ist die Stiftungsurkunde abgeändert worden. Der Bezirksrat Zürich hat als Aufsichtsbehörde am 10. Mai 1946 der Abänderung die Genehmigung erteilt. Zweck der Stiftung ist nun die Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Firma «Ferd. Lendi Aktiengesellschaft», in Zürich, gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität, Tod, Krankheit, Militärdienst, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage. Der Stiftungsrat besteht aus mindestens 3 Mitgliedern.

22. Juli 1946.

**Witwen- und Waisenunterstützungskasse der Arbeiter der Actiengesellschaft Joh. Jacob Rieter & Cie.**, in Winterthur, Stiftung (SHAB. Nr. 178 vom 1. August 1940, Seite 1390). Alfred Zollinger ist infolge Todes aus der Verwaltungskommission ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Heinrich Steiner, Vizepräsident, ist nun auch Aktuar der Verwaltungskommission. Er führt wie bisher Kollektivunterschrift mit je einem der übrigen Zeichnungsberechtigten. Kollektivprokura ist erteilt an August Scherrer, von Mosnang (St. Gallen), in Winterthur. Er zeichnet mit je einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

22. Juli 1946.

**Personal-Fürsorge-Fonds der Firma Bouton Helvetia S.A. in Adliswil**, in Adliswil, Stiftung (SHAB. Nr. 287 vom 8. Dezember 1943, Seite 2723). Die Unterschrift von Heinrich Eichenberger ist erloschen.

23. Juli 1946.

**Fürsorgefonds der Firma Minimax A.-G. Zürich**, in Zürich 8, Stiftung (SHAB. Nr. 202 vom 30. August 1945, Seite 2073). Durch Beschluss des Stiftungsrates vom 24. Juni 1946 ist die Stiftungsurkunde mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde (Bezirksrat Zürich) vom 12. Juli 1946 abgeändert worden. Zweck der Stiftung ist nun die Fürsorge für Angestellte und Arbeiter der «Minimax Aktiengesellschaft Zürich», in Zürich, gegen die wirtschaftlichen Folgen von a) Alter; b) Verdienstlosigkeit infolge Krankheit oder Invalidität, sofern diese nicht eine Folge von anderweitig versicherten Umständen ist; c) Tod, in dem Sinne, dass den Hinterbliebenen an die ersten Bedürfnisse ein einmaliger Betrag geleistet werden kann; d) unverschuldeter Notlage.

23. Juli 1946.

**Fürsorge-Stiftung der Firma Ernst Holzschetter**, in Meilen (SHAB. Nr. 162 vom 16. Juli 1942, Seite 1630). Durch Beschluss des Stiftungsrates vom 21. Juni 1946 ist die Stiftungsurkunde mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde (Bezirksrat Meilen) vom 12. Juli 1946 abgeändert worden. Zweck der Stiftung ist nun die Fürsorge zugunsten der Arbeiter, Arbeiterinnen und Angestellten der Firma «Ernst Holzschetter», in Meilen, in Fällen von Alter, Invalidität, Krankheit und sonstiger Notlage. Hans Hasler ist nicht mehr Mitglied des Stiftungsrates; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist in den Stiftungsrat mit Kollektivunterschrift gewählt worden Kurt Sehenk, von Eggwil (Bern), in Männedorf.

23. Juli 1946.

**Personalfürsorge-Stiftung der Genossenschaft Büchergilde Gutenberg Zürich**, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 161 vom 12. Juli 1944, Seite 1581). Dr. Ludwig Willi ist infolge Todes aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Werner Schneider, von Horrenbach-Buchen (Bern), in Zürich, wurde als Präsident des Stiftungsrates gewählt. Er führt Kollektivunterschrift mit Ernst Huber, Vizepräsident des Stiftungsrates.

#### Bern — Berne — Berna

##### Bureau Biel

20. Juli 1946.

**Garantiefonds der Ersparnkasse Biel (Fonds de Garantie de la Caisse d'Epargne de Bienne)**, in Biel. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 8. April 1946 eine Stiftung. Sie bezweckt, in Form der Bürgschaft, die zusätzliche Sicherstellung von Hypotheken und von faustpfändlich oder auf andere Weise gesicherten Darlehen und Krediten, die von der Ersparnkasse Biel gewährt werden. Der Stiftungsrat besteht aus 7 Mitgliedern des Verwaltungsrates der «Ersparnkasse Biel». Präsident und Vizepräsident des Verwaltungsrates der Stifterfirma sind zugleich Präsident und Vizepräsident des Stiftungsrates. Sekretär des Stiftungsrates ist der jeweilige Vertreter der «Ersparnkasse Biel», in Biel. Hubert Courvoisier, von Le Loele, in Biel, als Präsident, Hermann Bleuer, von

Lyss, in Biel, als Vizepräsident, und Werner Leu, von Burgistein, in Biel, als Sekretär, zeichnen kollektiv zu zweien. Mühlebrücke 3 (Ersparnkasse Biel).

##### Bureau Nidau

24. Juli 1946.

**Personalfürsorge-Stiftung der Firma Progressia A.G.**, in Nidau (SHAB. Nr. 264 vom 11. November 1943, Seite 2522). Aus dem Stiftungsrat ist ausgeschieden: Gustav Salviseberg, dessen Zeichnungsberechtigung erloschen ist. An seiner Stelle wurde zum Präsidenten des Stiftungsrates gewählt Charles Grandjean, senior, von Le Loele, in Nidau (bisher Mitglied). Neu wurde als Mitglied des Stiftungsrates gewählt: Charles Grandjean, junior, von Le Loele, in Nidau. Sämtliche dem Stiftungsrat angehörenden Personen führen kollektiv zu zweien die Unterschrift.

##### Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

19. Juli 1946.

**Fürsorgefonds der Firma Chr. Gerber Söhne**, in Grosshöchstetten, Stiftung (SHAB. Nr. 231 vom 3. Oktober 1945, Seite 2398). Die Stifterin hat den Wortlaut der Stiftungsurkunde vom 15. November 1943, durch öffentliche Urkunde vom 15. Juni 1946, genehmigt durch den Einwohnergemeinderat Grosshöchstetten als Aufsichtsbehörde am 18. Juni 1946, den neuen, durch die Eidgenossenschaft und den Kanton Bern erlassenen Steuervorschriften angepasst. Die bisher veröffentlichten Tatsachen werden dadurch nicht betroffen.

##### Luzern — Lucerne — Lucerna

23. Juli 1946.

**Sterbekasse-Stiftung des Personalverbandes der CKW**, in Luzern. Laut öffentlicher Urkunde vom 5. Juli 1946 besteht unter dieser Bezeichnung eine Stiftung. Sie hat den Zweck, bei Todesfällen von Mitgliedern den Hinterbliebenen einen Beitrag an die Bestattungskosten usw. auszurichten. Verwaltungsgremium ist der aus 5 Mitgliedern bestehende Stiftungsrat. Er setzt sich zusammen aus dem jeweiligen Präsidenten, Kassier und ersten Aktuar des Personalverbandes der Central-schweizerischen Kraftwerke (CKW), in Luzern, sowie aus zwei weiteren durch die Mitgliederversammlung bezeichneten Mitgliedern. Die Stiftung wird vertreten durch Präsident Kassier und Aktuar. Es zeichnet der Präsident kollektiv mit dem Kassier oder dem Aktuar. Präsident ist Anton Wyss, von Luzern; Kassier ist Hermann Allenspach, von Amriswil (Thurgau), und Aktuar Paul Scheidegger, von Huttwil; alle in Luzern. Hirsehengraben 33 (CKW).

##### Freiburg — Fribourg — Friburgo

##### Bureau de Fribourg

23 juillet 1946.

**Chalet du Régiment de Fribourg**, à Fribourg. Sous cette dénomination, il a été constitué, selon acte authentique dressé le 12 février 1944, une fondation. Elle a pour but la construction et l'exploitation d'un chalet sis dans la région fribourgeoise des Gastlosen et destiné à promouvoir l'instruction alpine des troupes fribourgeoises, ainsi qu'à maintenir les liens de camaraderie créés pendant le service actif. L'administration appartient à un conseil de neuf à douze membres. Il est composé: a) du Cdt. Rgt. inf. mont. 7; b) du Cdt. de chacun des bat. fus. mont. 14, 15, 16 et 17; c) d'un sous-officier ou soldat désigné par chaque Cdt. des bat. fus. mont. 14, 15, 16 et 17 et du Cdt. des troupes d'E. M. Rgt. inf. mont. Les administrateurs peuvent s'adjoindre deux autres personnes de leur choix qui ont également la qualité d'administrateurs. Le conseil d'administration est composé de: Paul Wolf, de Sion, à Fribourg, président; Martin Protzen, de Münsingen, à Fribourg, vice-président; Ludovic Brémond, de Semsales, à Fribourg; Hans Muheim, d'Altdorf, à Konolfingen; Roch Diesbach, de Fribourg, à Berne; Edouard Remy, de Charmy (Grüyère), à Bulle; Henri Krellin, de Fribourg, à Châtel-St-Denis, secrétaire; Bernard Chenaux, de Chésopezz, à Estavayer-le-Lac; Isidore Buchs, de et à Bellegarde; Romain Baechler, de Praroman, à Fribourg; Richard Corboz, de Massonnens, à Fribourg; Jacques Bullet, de et à Estavayer-le-Lac. La fondation est engagée par la signature collective du président et d'un autre membre du conseil d'administration. Siège: chez le major Paul Wolf, Rue Guilliman 16.

##### Solothurn — Soleure — Soletta

##### Bureau Bucheggberg

20. Juli 1946.

**Alters- & Hinterbliebenenfonds der Schraubenfabrik Nennigkofen A.G.**, in Nennigkofen, Stiftung (SHAB. Nr. 38 vom 17. Februar 1942, Seite 367). Gemäss Beschluss des Stiftungsrates vom 7. September 1945, bestätigt durch den Regierungsrat des Kantons Solothurn, mit Beschluss vom 29. Dezember 1945, ist diese Stiftung aufgelöst worden. Sämtliche Aktiven sind von der Stiftung «Wohlfahrtsfonds der Schraubenfabrik Nennigkofen A.G.», in Nennigkofen, übernommen worden. Die Stiftung wird gelöscht.

20. Juli 1946.

**Wohlfahrtsfonds der Schraubenfabrik Nennigkofen A.G.**, in Nennigkofen (SHAB. Nr. 4 vom 7. Januar 1943, Seite 52). Gemäss Beschluss des Stiftungsrates vom 7. September 1945, bestätigt durch den Regierungsrat des Kantons Solothurn, mit Beschluss vom 29. Dezember 1945, ist diese Stiftung aufgelöst worden. Sämtliche Aktiven sind von der neuen Stiftung «Wohlfahrtsfonds der Schraubenfabrik Nennigkofen A.G.», in Nennigkofen, übernommen worden. Die Stiftung wird gelöscht.

20. Juli 1946.

**Wohlfahrtsfonds der Schraubenfabrik Nennigkofen A.G.**, in Nennigkofen. Unter diesem Namen besteht laut Stiftungsurkunde vom 18. Dezember 1945 eine Stiftung, welche sämtliche Aktiven der beiden erloschenen Stiftungen «Alters- & Hinterbliebenenfonds der Schraubenfabrik Nennigkofen A.G.» und «Wohlfahrtsfonds der Schraubenfabrik Nennigkofen A.G.», in Nennigkofen, übernimmt. Sie bezweckt die Fürsorge der Angestellten und Arbeiter der «Schraubenfabrik Nennigkofen A.G.», in Nennigkofen. Die Organe der Stiftung sind: a) der Stiftungsrat, bestehend aus 3 Mitgliedern; ihm gehören an, ein Mitglied des Verwaltungsrates der Stifterfirma als Präsident sowie ein kaufmännischer und ein technischer Angestellter; b) der Verwalter; c) die Revisoren. Dem Stiftungsrat gehört an als Präsident: Fritz Laubseher, von Täuffelen, in Nennigkofen. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: In den Bureaux der «Schraubenfabrik Nennigkofen A.G.»

## Bureau Ollen-Gösgen

15. Juli 1946.

**Wohlfahrtsfonds der Firma Otto Flury**, in Hägendorf. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 15. Mai 1946 eine Stiftung zur Fürsorge für das Personal der Stifterfirma und seiner Angehörigen. Die Verwaltung der Stiftung wird einem aus zwei Mitgliedern bestehenden Vorstand übertragen. Dem Stiftungsrat gehören an: Otto Flury, von und in Hägendorf, Präsident, und Marie Häfeli, geborene Nünlist, von Mülliswil-Ramiswil, in Hägendorf. Die Mitglieder des Stiftungsvorstandes zeichnen kollektiv zu zweien.

24. Juli 1946.

**Altersversicherung der Firma H. R. Sauerländer & Co.**, in Aarau, Stiftung (SHAB. Nr. 164 vom 16. Juli 1936, Seite 1731). Siegfried Stöckli, Vizepräsident, ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Stiftungsrat und zugleich als dessen Vizepräsident wurde gewählt: Hans R. Sauerländer-Wulschleger, von und in Aarau. Zeichnungsberechtigt ist der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem dritten Mitglied des Stiftungsrates.

## Aargau — Argovie — Argovia

## Tessin — Tessin — Ticino

## Ufficio di Bellinzona

18 luglio 1946.

**Fondazione Giuseppe, Giromina e Giovanni Carenini**, in Bellinzona. Con testamento pubblico del 14 aprile 1946 è stata costituita una fondazione sotto questa denominazione avente per scopo di devolvere a favore dei poveri della città di Bellinzona i redditi della casa al n° di mappa 1355 di Bellinzona, che il testatore Giovanni Carenini ha legato alla fondazione. La gestione è affidata ad un consiglio di amministrazione, composto di tre membri e nominati dal municipio di Bellinzona e da un controllore nominato esso pure dal municipio di Bellinzona. Il consiglio di amministrazione è attualmente così composto: presidente: Antonio Antognini, da ed in Bellinzona; segretario: Italo Lazzarini, da ed in Bellinzona, e cassiere Carlo Pini, da Airolo, in Bellinzona. La fondazione è vincolata di fronte ai terzi dalla firma collettiva del presidente unitamente a quella del segretario o del cassiere. Sede: Piazza Giardino, studio legale avv. Antonio Antognini.

## Waadt — Vaud — Vaud

## Bureau de Moudon

24 juillet 1946.

**Fonds de secours de Syva, société anonyme pour l'industrie du bois, Moudon**, à Moudon. Sous ce nom, il a été constitué, selon acte authentique du 5 juillet 1946, une fondation. La fondation a pour but l'amélioration du sort du personnel de « Syva, société anonyme pour l'industrie du bois », ou successeurs, et des familles de celui-ci, par le moyen de subsides. La fondation est administrée par un comité de quatre membres, nommés l'un par la société fondatrice, en la personne de son directeur; les trois autres membres sont nommés par le personnel de la société, qui délègue au comité un employé et deux ouvriers. Le membre nommé par la maison fondatrice, soit son directeur, est de droit président du comité. L'un des trois autres membres remplit les fonctions de secrétaire-caissier. La fondation est engagée par les signatures du président du comité et d'un de ses membres, signant collectivement à deux. Le comité de la fondation est composé de: Auguste Spychiger fils, de Untersteckholz (Berne), à Moudon, président; Rose Ramuz, de Sullens, à Moudon; André Bovay, de Correvon, à Bussy sur Moudon; Walter Schaltegger, de Bisscgg (Thurgovie), à Moudon. Domicile de la fondation: dans les bureaux de la société fondatrice.

## Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

## Bureau de La Chaux-de-Fonds

24 juillet 1946.

**Fondation des Oeuvres Sociales de Nusslé**, à La Chaux-de-Fonds. Sous ce nom, il a été constitué, selon acte authentique du 12 juillet 1946, une fondation. Elle a pour but la création d'un fonds de secours, d'entraide, d'assistance, en faveur des chefs des différents services de la maison et du personnel désigné par l'employeur et ayant plus de trois ans d'activité dans l'entreprise. La gestion de la fondation est confiée à une direction d'un ou de deux membres, formée du chef de l'entreprise et éventuellement d'un co-directeur neutre, choisi par lui en dehors de cette dernière. La direction est composée de Paul-Guillaume Nusslé, de et à La Chaux-de-Fonds. Le signe individuellement. Adresse de la fondation: Rue du Grenier 7.

## Bureau du Locle

24 juillet 1946.

**Fonds de secours en faveur du personnel de la fabrique d'horlogerie Chs. Tissot & Fils société anonyme**, au Locle, fondation (FOSC. du 18 septembre 1943, n° 218, page 2097). Selon acte authentique du 17 juillet 1946 et avec l'approbation de l'autorité de surveillance, la fondation a modifié ses statuts. Sa dénomination sera désormais **Fondation des œuvres sociales de la fabrique d'horlogerie Chs. Tissot & Fils société anonyme**. La fondation a pour but de venir en aide aux employés et ouvriers âgés ou invalides de la « Fabrique d'horlogerie Chs. Tissot & Fils, société anonyme », ainsi qu'à ceux qui tomberaient dans le dénuement par suite de circonstances indépendantes de leur volonté. La fondation est administrée par un conseil de fondation de 3 à 5 membres. Les comptes annuels sont vérifiés par un ou plusieurs contrôleurs. La fondation est engagée par la signature collective de deux membres du conseil.

## Genf — Genève — Ginevra

19 juillet 1946.

**Fonds de prévoyance du personnel de la maison Pierre Brun S.A.**, à Carouge (FOSC. du 14 octobre 1944, page 2289). Par arrêté du Conseil d'Etat de la République et canton de Genève, du 18 avril 1946, et décision du conseil de fondation prise en la forme authentique le 11 juin 1946, l'acte de fondation a été modifié sur un point non soumis à publication.

## Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Liste der Muster und Modelle  
Liste des dessins et modèles — Lista dei disegni e modelli

Zweite Hälfte Juni 1946

Deuxième quinzaine de juin 1946 — Seconda quindicina di giugno 1946

I. Abteilung — 1<sup>re</sup> Partie — 1<sup>a</sup> Parte

## Hinterlegungen — Dépôts — Depositi

78090—78161

- Nr. 73090. 17. Juni 1946, 10¼ Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Ausstellungsstände für Zigaretten, Schokolade usw. — Hans W. Jost, Rütli-strasse 10, Bern (Schweiz).
- Nr. 73091. 17. Juni 1946, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Elcktrischer Klemm-Stecker. — Anton Flepp, Hcinrichstrasse 70, Zürich 5 (Schweiz).
- Nr. 73092. 17. Juni 1946, 14 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Trachtenkleid. — Frau J. Zeindler, Corso Pestalozzi 6, Lugano (Schweiz).
- Nr. 73093. 18. Juni 1946, 16 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Teppich-Reiniger. — Hans Fischer, Mühlestrasse 46, Biel (Bern, Schweiz). Vertreter: Karl W. Moser, Biel.
- Nr. 73094. 18. Juni 1946, 16 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Tennis-Uhr. — Hans Fischer, Mühlestrasse 46, Biel (Bern, Schweiz). Vertreter: Karl W. Moser, Biel.
- Nr. 73095. 18. Juni 1946, 16 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Schieblehren. — Gebr. Mägerle GmbH, Fabrik für Lehrenbau, Effretikon (Zürich, Schweiz). — \*Priorität: Schweizer Mustermesse Basel, eröffnet am 4. Mai 1946\*.
- Nr. 73096. 18. Juni 1946, 17¼ Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Presse für Tennisschläger. — William Sykes Limited, Horbury (Yorkshire, Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Nr. 73097. 19. Juni 1946, 5 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Beleuchtungskörper. — Color Metal AG., Grubcnstrasse 29, Zürich 3 (Schweiz).
- Nr. 73098. 19. Juni 1946, 10 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Holzspielwaren. — Otto Furrer, Hanfrose 8, Zürich 3 (Schweiz).
- Nr. 73099. 19. Juni 1946, 12 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Waren-Haltevorrichtung für Ausstellungsstände. — Hans W. Jost, Rütli-strasse 10, Bern (Schweiz).
- Nr. 73100. 19. Juni 1946, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Haltevorrichtung für Passe-tout. — Armin Kuster, Avenue du Guintzet 32, Freiburg (Schweiz).
- Nr. 73101. 19. Juni 1946, 14 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Kerzenhalter. — Hans Siegenthaler, Maschinentechniker, Strättlingerweg 535, Hünibach-Thun (Schweiz).
- Nr. 73102. 19. Juni 1946, 15 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Bracelet. — André Brunner, Rue du Nord 50, La Chaux-de-Fonds (Suisse).
- Nr. 73103. 19. Juni 1946, 15 h. — Cacheté. — 2 modèles. — Maillons de bracelets. — André Brunner, Rue du Nord 50, La Chaux-de-Fonds (Suisse).
- Nr. 73104. 19. Juni 1946, 18 Uhr. — Versiegelt. — 4 Muster. — Baumwoll-Stickereien. — Fltzi & Co., Gais (Schweiz).
- Nr. 73105. 20. Juni 1946, 10 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Selbstbinder-Krawatte. — Alois Kistler, Schaffhauserstrasse 165, Zürich 6 (Schweiz).
- Nr. 73106. 20. Juni 1946, 11 Uhr. — Versiegelt. — 3 Modelle. — Waren-Haltevorrichtungen für Ausstellungsstände. — Hans W. Jost, Rütli-strasse 10, Bern (Schweiz).
- Nr. 73107. 20. Juni 1946, 18 h. — Cacheté. — 2 modèles. — Pièces à main dentaires. — \*SODECO\* Société des Compteurs de Genève, Grand-Pré 70, Genève (Suisse).
- Nr. 73108. 20. Juni 1946, 19 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Skischuhe. — Schuhfabrik Veitheim Aeschlimann & Co. AG., Veitheim (Aargau, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Nr. 73109. 20. Juni 1946, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Armband mit Kompass. — Hans Marti und Willy Marti, Lengnau (Bern, Schweiz). Vertreter: W. Kœlliker, Biel.
- Nr. 73110. 20. Juni 1946, 21 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Regenmäntel für Damen. — Jos. Foery, Sportkleiderfabrik, Tödistrasse 7, Zürich 2 (Schweiz).
- Nr. 73111. 21. Juni 1946, 9 Uhr. — Offen. — 47 Muster. — Stickereien. — Leumann, Boesch & Co. AG., Kronbühl/St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 73112. 21. Juni 1946, 15 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Couch. — Ernst Brauchli, Innendekorateur, Sihlfeldstrasse 58, Zürich 3 (Schweiz).
- Nr. 73113. 21. Juni 1946, 17 Uhr. — Versiegelt. — 6 Muster. — Tablette für Blumentische und Vasenuntersätze. — Friedrich Lindemann, Mosaikleger, « Bon-Air », Breganzona-Lugano (Schweiz).
- Nr. 73114. 21. Juni 1946, 19 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Monument funéraire. — Emile Bolomey, Clos Malley, Lausanne (Suisse).
- Nr. 73115. 21. Juni 1946, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Handschutzhülle für Reckturner. — Karl Grossmann, Wollerau (Schwyz, Schweiz).
- Nr. 73116. 22. Juni 1946, 11 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Zusammenlegbarer Kleiderhaken. — F. Schüpbach, Schuhmachermeister, Wabern bei Bern (Schweiz).
- Nr. 73117. 22. Juni 1946, 11 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kinder-Karussell. — Otto Gut, Konstrukteur, Grenzstrasse 19, Winterthur (Schweiz).
- Nr. 73118. 22. Juni 1946, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Ventilplatte für Veloschläuche. — Willy Ernst-Grossenbacher, Mechaniker, Würenlos (Schweiz).
- Nr. 73119. 24. Juni 1946, 7 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Reinigungsschablone für Diapositivgläser. — Willy Vöggtli, Magaziner, Dählenweg 49, Biel (Bern, Schweiz). Vertreter: W. Kœlliker, Biel.

Nr. 73120. 24. Juni 1946, 12 Uhr. — Offen. — 3 Modelle. — Aschenbecher. — Karl Heller, Staad (St. Gallen, Schweiz).

Nr. 73121. 24. Juni 1946, 12 Uhr. — Offen. — 3 Modelle. — Christbaumschmuck. — Wilhelm Egli, Langmauerstrasse 70, Zürich 6 (Schweiz).

Nr. 73122. 24. Juni 1946, 12 Uhr. — Offen. — 6 Muster. — Christbaumschmuck. — Wilhelm Egli, Langmauerstrasse 70, Zürich 6 (Schweiz).

Nr. 73123. 24. Juni 1946, 14 1/4 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Mützenkatalog für Musikvereine. — Eugen Kressmann, Mützenfabrikant, Mühlemattstrasse 45, Bern (Schweiz).

Nr. 73124. 24. Juni 1946, 17 1/2 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Karst. — Emil Bärswyl, Bennwil bei Alterswyl (Freiburg, Schweiz). — Vertreter: Bernhard & Cie., Bern.

Nr. 73125. 24. Juni 1946, 18 Uhr. — Versiegelt. — 5 Muster. — Closetpapier. — Eugen Paul Elchlin-Lüthli, Socinstrasse 2, Basel (Schweiz).

Nr. 73126. 24. Juni 1946, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Turnschuh. — Karl Grossmann, Wollerau (Schweiz, Schweiz).

Nr. 73127. 25. Juni 1946, 9 1/2 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Aufhängeplättchen für Bilder. — Ernst Loosli, Im Vogelsang 27, Biel (Bern, Schweiz).

Nr. 73128. 25. Juni 1946, 10 1/4 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Ausstellungsstände. — Hans W. Jost, Rütlistrasse 10, Bern (Schweiz).

Nr. 73129. 25. Juni 1946, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Brikettpresse. — Gebrüder Strebel, mechanische Schreinerei, Unterägeri (Zug, Schweiz). Rechtsnachfolger von Joh. Strebel, Unterägeri.

Nr. 73130. 17. Juni 1946, 15 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Befestigungshaken für Uhrenarmbänder. — Alois Koller, Hinter-Meggen (Luzern, Schweiz).

Nr. 73131. 24. Juni 1946, 12 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Panneau-réclame. — Adolphe Kehrl, peintre décorateur, Rue du Maupas 81, Lausanne (Suisse).

Nr. 73132. 24. Juni 1946, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Register-tafel. — Gerold Buchser, Bruggerstrasse 15, Baden (Schweiz). — Vertreter: Gebr. A. Rebmann, Zürich.

Nr. 73133. 25. Juni 1946, 09 h. — Aperto. — 1 disegno. — Bottiglia di aranciata. — Fratelli Galli, Fabbrica gazoze, aranciate e liquori, Chiasso (Svizzera).

Nr. 73134. 25. Juni 1946, 12 Uhr. — Offen. — 3 Modelle. — Spielzeug. — Paul Pfister, Innenarchitekt, Beatusstrasse 12, Thun (Schweiz).

Nr. 73135. 25. Juni 1946, 12 Uhr. — Offen. — 10 Modelle. — Puppenstube und Puppenmöbel. — Paul Pfister, Innenarchitekt, Beatusstrasse 12, Thun (Schweiz).

Nr. 73136. 25. Juni 1946, 13 Uhr. — Versiegelt. — 11 Modelle. — Esszimmer-, Schlafzimmer- und Kleinmöbel. — Sven Hinnen jr., Avenue d'Ouchy 8, Lausanne (Schweiz).

Nr. 73137. 25. Juni 1946, 18 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Elektrowinde. — Joseph Wormser Söhne, Freigutstrasse 10, Zürich (Schweiz).

Nr. 73138. 25. Juni 1946, 19 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Pièce à main dentaire. — « SODECO » Société des Compteurs de Genève, Grand-Pré 70, Genève (Suisse).

Nr. 73139. 26. Juni 1946, 5 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Etikette. — Fabrik von Maggls Nahrungsmitteln, Kemptthal (Schweiz).

Nr. 73140. 26. Juni 1946, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Fischer-Kiel für Weitwurf-Fischerei. — Hans Sigrist, Elektrotechniker, Allenmoosstrasse 32, Zürich 6 (Schweiz).

Nr. 73141. 26. Juni 1946, 18 Uhr. — Offen. — 3 Modelle. — Trägerhaken für Obstbaumstützen. — Fr. Borer, mechanische Werkstätte, Flammatt (Freiburg, Schweiz).

Nr. 73142. 26. Juni 1946, 18 Uhr. — Versiegelt. — 4 Modelle. — Hausschürzen. — Anna Baumann, Pfadhagstrasse 18, Wallisellen (Schweiz).

Nr. 73143. 26. Juni 1946, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Gürtel. — Silva-Plastic SA., Seegartenstrasse 74, Horgen (Schweiz).

Nr. 73144. (Vor der Publikation zurückgezogen.)

Nr. 73145. 26. Juni 1946, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Klammer. — Fritz Müller, Zentralstrasse 6, Zürich (Schweiz). — Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Nr. 73146. 27. Juni 1946, 9 h. — Cacheté. — 2 modèles. — Bouclettes. — René Droz, La Chaux-de-Fonds (Suisse). — Mandataire: W. Fr. Moser, Genève.

Nr. 73147. 27. Juni 1946, 11 1/2 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Briefmarker-Album. — Jakob Bühler, Polygonweg 15, Bern (Schweiz).

Nr. 73148. 27. Juni 1946, 16 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Insektenfangapparat. — Alfred Estermann, Alfoltnerstrasse 103, Zürich (Schweiz). — Vertreter: Marcel Pinkers, Zürich.

Nr. 73149. 27. Juni 1946, 16 1/4 Uhr. — Offen. — 4 Modelle. — Knöpfe. — Manufacture de Boutons Tempelhof, Rue Daniel-Jean-Richard, La Chaux-de-Fonds (Schweiz).

Nr. 73150. 27. Juni 1946, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Fahrradsattel. — A. Fink vorm. Hanhart & Co., Diessenhofen (Schweiz).

Nr. 73151. 27. Juni 1946, 09 h. — Aperto. — 1 modello. — Bottiglia di aranciata. — Fratelli Galli, Chiasso (Svizzera).

Nr. 73152. 27. Juni 1946, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Likörflasche. — Paul Schwob, vorm. Schwob-Preiswerk & Cie., Weinhandlung, Liestal (Schweiz).

Nr. 73153. 27. Juni 1946, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Halter für Radfahrer-Pelerinen. — Alfred Sterli, Coiffeur, Bière (Waadt, Schweiz).

Nr. 73154. 28. Juni 1946, 8 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Mécanisme de direction pour véhicules-jouets. — Robert Gallard, fabrique d'articles en bois et métal, La Tour-de-Peilz (Suisse).

Nr. 73155. 28. Juni 1946, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Pakettraggriff. — Paul Renggli, Freiessstrasse 203, Zürich 7 (Schweiz).

Nr. 73156. 28. Juni 1946, 18 h. — Cacheté. — 15 modèles. — Poires pour vaporisateurs. — Monic SA., Rue Lamartine 1, Genève (Suisse). — Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.

Nr. 73157. 29. Juni 1946, 10 3/4 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Tafel zur Bekanntgabe von Sportresultaten. — Gianni Pessina, Kaufmann, Via della Posta 2, Lugano (Schweiz). — Vertreter: «Peruhag» Patent-Erwicklungs- und Handels-Gesellschaft, Bern.

Nr. 73158. 29. Juni 1946, 11 1/2 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Ausstellungsstände. — Hans W. Jost, Rütlistrasse 10, Bern (Schweiz).

Nr. 73159. 29. Juni 1946, 16 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Drahtspanner. — Jean Negri, Maurerpolier, Wasserstrasse 35, Basel (Schweiz). — Vertreter: Arth. Bietenholz, Basel.

Nr. 73160. 29. Juni 1946, 17 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Emballage. — Vital Monnier, Bevita, Avenue Ruchonnet 29, Lausanne (Suisse). — Mandataire: D<sup>r</sup> J.-D. Pahud, Lausanne.

Nr. 73161. 29. Juni 1946, 21 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Griffschale und Griff für elektrische Einbauschalter, Gashalnen und dergleichen. — Sursee-Werke AG., Sursee (Schweiz). — Vertreter: J. Spältz, Zürich.

## II. Abteilung — II<sup>me</sup> Partie — II<sup>e</sup> Parte

### Abbildungen von Modellen für Taschenuhren

(die ausschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen)

### Reproductions de modèles pour montres

(les modèles exclusivement décoratifs exceptés)

### Riproduzioni di modelli per orologi

(eccettuati i modelli esclusivamente decorativi)

## III. Abteilung — III<sup>me</sup> Partie — III<sup>e</sup> Parte

### Aenderungen — Modifications — Modificazioni

Nr. 59259. 3 septembre 1937, 13 h. — Ouvert. — 6 modèles. — Tables et chaises pour écoles. — Jules Rappa, constructeur, Genève (Suisse). — Transmission selon attestation notariée du 15 avril 1946 en faveur de Marie-Claire Plojoux et Bernard Plojoux, Rue de Contamines 30, Genève (Suisse). — Mandataire: Edmond Lauber, ingénieur-conseil, Genève; enregistrement du 26 juin 1946.

Nr. 59259. 3 septembre 1937, 13 h. — Ouvert. — 6 modèles. — Tables et chaises pour écoles. — Marie-Claire Plojoux et Bernard Plojoux, Rue de Contamines 30, Genève (Suisse). — Mandataire: Edmond Lauber, ingénieur-conseil, Genève. — Licence selon attestation notariée du 15 avril 1946 en faveur de William Flaux, menuisier-ébéniste, Rue du 31 Décembre 31, Genève (Suisse); enregistrement du 26 juin 1946.

Nr. 65262. 18. September 1941, 18 1/2 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Flugpost-Briefcouverts. — J. G. Liechti & Cie., Neu-Allschwil bei Basel (Schweiz). — Vertreter: A. Braun, Basel. — Uebertragung gemäss Auszug aus dem Handelsregister des Kantons Basel-Land vom 20. Mai 1946 zugunsten der Elco Papler AG. vormals J. G. Liechti & Cie., Neu-Allschwil (Schweiz); registriert den 25. Juni 1946.

Nr. 67223. 8. März 1943, 12 Uhr. — Offen. — 6 Muster. — Schreibblocks, Briefpapierverpackungen. — J. G. Liechti & Cie., Neu-Allschwil bei Basel-Land, Schweiz. — Vertreter: Ed. v. Waldkirch, Bern. — Uebertragung gemäss Auszug aus dem Handelsregister des Kantons Basel-Land vom 20. Mai 1946 zugunsten der Elco Papler AG. vormals J. G. Liechti & Cie., Neu-Allschwil (Schweiz); registriert den 25. Juni 1946.

Nr. 68572. 11 février 1944, 19 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Embrayage pour presse à excentrique. — Samuel Allemand, Fabrique de Presses «Essa», Evillard sur Bienne (Suisse). — Mandataire: W. Kœlliker, Bienne. — Transmission selon déclaration notariée du 5 juin 1946 de la Société Anonyme Samuel Allemand, Evillard sur Bienne (Suisse). — Mandataire: W. Kœlliker, Bienne; enregistrement du 24 juin 1946.

Nr. 69291. 29 juin 1944, 20 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Mécanisme d'embrayage et de débrayage à clavette pour presses. — Samuel Allemand, Fabrique de presses «Essa», Evillard sur Bienne (Suisse). — Mandataire: W. Kœlliker, Bienne. — Transmission selon déclaration notariée du 5 juin 1946 en faveur de la Société Anonyme Samuel Allemand, Evillard sur Bienne (Suisse). — Mandataire: W. Kœlliker, Bienne; enregistrement du 24 juin 1946.

Nr. 70017. 18. November 1944, 11 3/4 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Schreib- und Aktenmappe für den Haushalt. — J. G. Liechti & Cie., Neu-Allschwil bei Basel-Land, Schweiz. — Vertreter: Ed. v. Waldkirch, Bern. — Uebertragung gemäss Auszug aus dem Handelsregister des Kantons Basel-Land vom 20. Mai 1946 zugunsten der Elco Papler AG. vormals J. G. Liechti & Cie., Neu-Allschwil (Schweiz); registriert den 25. Juni 1946.

Nr. 70620. 26 mars 1945, 21 3/4 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Presse d'établi. — Samuel Allemand, Fabrique de Presses «Essa», Evillard sur Bienne (Suisse). — Mandataire: W. Kœlliker, Bienne. — Transmission selon déclaration notariée du 5 juin 1946 en faveur de la Société Anonyme Samuel Allemand, Evillard sur Bienne (Suisse). — Mandataire: W. Kœlliker, Bienne; enregistrement du 24 juin 1946.

Nr. 70785. 25 avril 1945, 18 h. — Ouvert. — 2 modèles. — Tables d'école. — Jules Rappa, Place des Eaux-Vives 3, Genève (Suisse). — Transmission selon attestation notariée du 15 avril 1946 en faveur de Marie-Claire Plojoux et Bernard Plojoux, Rue de Contamines 30, Genève (Suisse). — Mandataire: Edmond Lauber, ingénieur-conseil, Genève; enregistrement du 26 juin 1946.

Nr. 70785. 25 avril 1945, 18 h. — Ouvert. — 2 modèles. — Tables d'école. — Marie-Claire Plojoux et Bernard Plojoux, Rue de Contamines 30, Genève (Suisse). — Mandataire: Edmond Lauber, ingénieur-conseil, Genève. — Licence selon attestation notariée du 15 avril 1946 en faveur de William Flaux, menuisier-ébéniste, Rue du 31 Décembre 31, Genève (Suisse); enregistrement du 26 juin 1946.

Nr. 71684. 17 octobre 1945, 17 h. — Ouvert. — 8 modèles. — Pupitres et chaises pour écoles. — Jules Rappa, constructeur, Place des Eaux-Vives 3, Genève (Suisse). — Transmission selon attestation notariée du 15 avril 1946 en faveur de Marie-Claire Plojoux et Bernard Plojoux, Rue de Contamines 30, Genève (Suisse). — Mandataire: Edmond Lauber, ingénieur-conseil, Genève; enregistrement du 26 juin 1946.

No 71684. 17. octobre 1945, 17 h. — Ouvert. — 8 modèles. — Pupitres et chaises pour écoles. — Marie-Claire **Plojoux** et Bernard **Plojoux**, Rue de Contamines 30, Genève (Suisse). Mandataire: Edmond Lauber, ingénieur-conseil, Genève. — Licence selon attestation notariée du 15 avril 1946 en faveur de William **Flaux**, menuisier-ébéniste; Rue du 31 Décembre 31, Genève (Suisse); enregistrement du 26 juin 1946.

#### Verlängerungen — Prolongations — Prolungazioni

Nr. 56595. 17. April 1936, 18 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 2 Modelle. — Stecker für elektrische Leitungen. — **Electro-Mica AG.**, Isoliermaterial für die Elektrotechnik, Mollis (Schweiz); registriert den 22. Juni 1946.

Nr. 56687. 2. Mai 1936, 17 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Drahtkelle. — **Metall-Veredlung AG.**, Ohmstrasse 28, Zürich-Oerlikon (Schweiz); registriert den 29. Juni 1946.

Nr. 56748. 14. Mai 1936, 10 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 2 Modelle. — Kornschieber für Ordonnanz-Karabiner. — **Fritz Wolf**, Feinmech. Werkstätte, Bielstrasse 103, Grenchen (Schweiz); registriert den 29. Juni 1946.

Nr. 56757. 15. Mai 1936, 13 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 2 Modelle. — Sortimentpackung und Zupackung für Rasierklengen. — **August Belz**, im Wiesenthal, Goldach (Schweiz); registriert den 28. Juni 1946.

Nr. 56779. 19. Mai 1936, 17 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 1 Muster. — Verpackungsbeutel. — **D. Soicà**, Noisettes, Baden (Schweiz); registriert den 5. Juli 1946.

Nr. 56791. 22. Mai 1936, 7 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Holzschnitzereien (Brett für Umgekalender). — **Meiringer Holzschnitzerei AG.**, Meiringen (Schweiz); registriert den 5. Juli 1946.

No 57403. 10. septembre 1936, 18 h. — (III<sup>e</sup> période 1946/1951). — Poste de matériel de secours pour skieurs accidentés. — **Touring Club Suisse (T.C.S.)**, Rue Pierre Fatio 9, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève; enregistrement du 28 juin 1946.

Nr. 57606. 17. Oktober 1936, 18 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Zerlegbarer Verkaufsladen. — **Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln**, Kempthal (Schweiz); registriert den 29. Juni 1946.

Nr. 57651. 26. Oktober 1936, 7 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 4 Muster (von 7). — Plakate. — **Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln**, Kempthal (Schweiz); registriert den 29. Juni 1946.

Nr. 57683. 28. Oktober 1936, 18 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 3 Muster. — Quartett-Spiele. — **Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln**, Kempthal (Schweiz); registriert den 29. Juni 1946.

Nr. 57715. 3. November 1936, 19 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 2 Muster (von 3). — Broschüre; Plakate. — **Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln**, Kempthal (Schweiz); registriert den 29. Juni 1946.

Nr. 57769. 16. November 1936, 7 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 1 Muster (von 6). — Etiketten. — **Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln**, Kempthal (Schweiz); registriert den 29. Juni 1946.

Nr. 57980. 17. Dezember 1936, 19 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 1 Muster. — Haushaltungsbuch. — **Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln**, Kempthal (Schweiz); registriert den 29. Juni 1946.

Nr. 64604. 27. März 1941, 19 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Isolierflaschen. — **Standard-Werke Zürich**, Seefeldstrasse 222, Zürich (Schweiz). Vertreter: Paul Metzler, Zürich; registriert den 28. Juni 1946.

Nr. 64643. 12. April 1941, 7 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Elektro-Drehbanksupport-Schleifapparat. — **Georges Widmer**, Atelier électro-mécanique, Rue Weck Reynold 10, Freiburg (Schweiz); registriert den 22. Juni 1946.

Nr. 64694. 25. April 1941, 19 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 3 Modelle. — Hilfsbügel für Fahrradgepäckträger. — **Injecta Aktiengesellschaft**, Spritzgusswerke, Teufenthal (Aargau, Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern; registriert den 29. Juni 1946.

No 64725. 1<sup>er</sup> mai 1941, 20 h. — (II<sup>e</sup> période 1946/1951). — 1 modèle. — Etui de présentation pour montre. — **Vuille & Co.**, Rue du Temple 6, Fribourg (Suisse); enregistrement du 28 juin 1946.

Nr. 64733. 5. Mai 1941, 15 1/4 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Kleider-Mottenschutzsack. — **Hanhart & Co.**, Abt. Reiseartikel, Diessenhofen (Schweiz); registriert den 22. Juni 1946.

Nr. 64735. 3. Mai 1941, 10 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Menuständer. — **Graphische Anstalt & Verlagsanstalt C. J. Bucher AG.**, Luzern (Schweiz); registriert den 22. Juni 1946.

No 64738. 3 mai 1941, 20 h. — (II<sup>e</sup> période 1946/1951). — 2 modèles. — Cartons pour l'exposition de montres. — **Vuille & Co.**, Fribourg (Suisse); enregistrement du 28 juin 1946.

Nr. 64752. 6. Mai 1941, 20 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 3 Modelle. — Reihenklennen für elektrische Anschlüsse. — **Gfeller AG. Apparatefabrik**, Flamatt (Schweiz); registriert den 5. Juli 1946.

Nr. 64793. 19. Mai 1941, 10 1/4 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 4 Muster. — Reklamebilder. — **Stauffer & Co.**, Drogerie Blau, Schauplatzgasse 7, Bern (Schweiz); registriert den 29. Juni 1946.

Nr. 64803. 19. Mai 1941, 12 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Tübenpressmaschine. — **Rob. Büchi-Voigt**, technisches Bureau, mechanische Werkstätte, Giesserei, Frankengasse 5, Zürich 1 (Schweiz); registriert den 5. Juli 1946.

Nr. 64804. 19. Mai 1941, 12 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Tübenschiessmaschine. — **Rob. Büchi-Voigt**, technisches Bureau, mechanische Werkstätte, Giesserei, Frankengasse 5, Zürich 1 (Schweiz); registriert den 5. Juli 1946.

Nr. 64833. 27. Mai 1941, 21 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 2 Modelle (von 27). — Papierlampions. — **H. Hächler Söhne**, Gubelstrasse 37, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich; registriert den 22. Juni 1946.

Nr. 64945. 24. Juni 1941, 18 1/4 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Radio-Apparat mit Uhr zur Anzeige der Zeiten an verschiedenen Orten der Welt. — **N. V. Ned. Instrumentenfabriek «Waldorp»**, Haag (Niederlande). Vertreter: Naegeli & Co., Bern; registriert den 28. Juni 1946.

Nr. 65007. 16. Juli 1941, 18 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 1 Muster. — Packung für Wasch- und Reinigungsmittel. — **Henkel & Cie. AG.**, Kirschgartenstrasse 12, Basel (Schweiz); registriert den 28. Juni 1946.

Nr. 65084. 6. August 1941, 18 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 1 Muster. — Prospekt. — **Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln**, Kempthal (Schweiz); registriert den 29. Juni 1946.

No 65142. 21 août 1941, 18 h. — (II<sup>e</sup> période 1946/1951). — 1 modèle. — Couvre-raquette. — **Société d'Horlogerie La Générale**, Reconvilier (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève; enregistrement du 28 juin 1946.

Nr. 65249. 17. September 1941, 18 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 9 Muster (von 11). — Etiketten; Umhüllungen. — **Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln**, Kempthal (Schweiz); registriert den 29. Juni 1946.

Nr. 65276. 23. September 1941, 15 1/2 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 1 Muster. — Wohnungs- und Immobilienverzeichnis mit Stadtplan. — **H. F. Knörri**, Verlagsgeschäft, Bern (Schweiz); registriert den 29. Juni 1946.

Nr. 73097. 19. Juni 1946, 5 Uhr. — (II. und III. Periode 1951/1961). — 1 Modell. — Beleuchtungskörper. — **Color Metal AG.**, Grubenstrasse 29, Zürich 3 (Schweiz); registriert den 1. Juli 1946.

Nr. 73117. 22. Juni 1946, 11 Uhr. — (II. Periode 1951/1956). — 1 Modell. — Kinder-Karussell. — **Otto Gut**, Konstrukteur, Grenzstrasse 19, Winterthur (Schweiz); registriert den 1. Juli 1946.

Nr. 73155. 28. Juni 1946, 12 Uhr. — (II. Periode 1951/1956). — 1 Modell. — Pakettraggriff. — **Paul Renggli**, Freiestrasse 203, Zürich 7 (Schweiz); registriert den 11. Juli 1946.

#### Löschungen — Radiations — Radiazioni

Nr. 47887. 16. Juni 1931. — 1 Muster (Saldo von 2). — Einbanddecken für Adressbücher.

Nr. 47915. 25. Juni 1931. — 4 Muster. — Uniformrock, Achselstück, Brustschnur und Schlagband.

Nr. 47923. 25. Juni 1931. — 1 Modell. — Fass-Spundbüchse.

Nr. 47927. 27. Juni 1931. — 1 Modell. — Federbusch.

Nr. 47930. 20. Juni 1931. — 3 Modelle. — Fauteuils.

No 47944. 30 juin 1931. — 1 modèle. — Support formant galerie, pour rayons.

Nr. 56438. 17. März 1936. — 2 Modelle (Saldo von 3). — Klein-Drehkrane.

Nr. 56445. 18. März 1936. — 1 Modell (Saldo von 2). — Bildhalter.

Nr. 56457. 19. März 1936. — 1 Modell. — Jauchewagenchassis mit Bremszügen.

Nr. 56475. 24. März 1936. — 2 Modelle. — Schaukartons für Warenpackungen.

Nr. 56479. 25. März 1936. — 1 Muster. — Etikette.

Nr. 56490. 26. März 1936. — 1 Modell. — Verstellbarer Schirmrechen für Ladenmobiliar.

Nr. 56499. 26. März 1936. — 1 Modell. — Saugflasche.

No 56507. 30 mars 1936. — 1 modèle (solde de 4). — Boîtes de montre fantaisie.

Nr. 64582. 17. März 1941. — 1 Modell. — Tröckneapparat.

Nr. 64583. 17. März 1941. — 1 Modell. — Einsatzgefäß für Kochtöpfe.

Nr. 64586. 20. März 1941. — 140 Muster. — Stiekerien.

Nr. 64587. 20. März 1941. — 1 Modell. — Anhänger an Velos.

Nr. 64588. 20. März 1941. — 1 Modell. — Gerät zur Ermittlung der günstigsten Daten bei dem Gemüsebau.

Nr. 64589. 20. März 1941. — 1 Modell. — Nudeln-Schneidapparat.

No 64590. 21 mars 1941. — 4 modèles. — Cravates pour hommes et dames.

Nr. 64592. 21. März 1941. — 5 Modelle. — Zoccoli.

Nr. 64593. 21. März 1941. — 1 Modell. — Regenschiene für Fenster und Türen.

Nr. 64594. 27. März 1941. — 1 Modell. — Vorrichtung zum Polieren von Gegenständen.

Nr. 64597. 21. März 1941. — 3 Muster. — Mahlzeitenkarten-Etuis.

Nr. 64598. 25. März 1941. — 2 Modelle. — Abschussvorrichtung und Kugelkreisel für Tischkugelspiel.

Nr. 64599. 25. März 1941. — 1 Modell. — Teekanne.

Nr. 64600. 25. März 1941. — 1 Modell. — Ofenaufsatz.

Nr. 64601. 26. März 1941. — 3 Modelle. — Puppen.

Nr. 64602. 26. März 1941. — 1 Modell. — Skistöck.

Nr. 64603. 27. März 1941. — 1 Modell. — Zigarettenspitzen.

Nr. 64605. 28. März 1941. — 2 Modelle. — Schuhe.

Nr. 64606. 29. März 1941. — 1 Modell. — Schneeteller für Skistöcke.

Nr. 64607. 29. März 1941. — 4 Muster. — Zahltagstäschchen mit Reklamefeldern.

No 64609. 31 mars 1941. — 1 dessin. — Guide touristique avec plans et itinéraires des excursions en Suisse.

Nr. 64610. 31. März 1941. — 1 Modell. — Kasserolle mit Nietring.

Nr. 64611. 31. März 1941. — 458 Muster. — Stiekerien.

No 64612. 31 mars 1941. — 1 modèle. — Horaires.

Nr. 64613. 31. März 1941. — 1 Modell. — Schnittmusterbogen.

Nr. 64637. 25. März 1941. — 1 Modell. — Zündstäbchen-Packungen.

Nr. 64659. 31. März 1941. — 1 Modell. — Statue.

Nr. 64712. 25. März 1941. — 1 Modell. — Wäschetrockner.

Nr. 72615. 26. März 1946. — 1 Modell. — Lautsprecher mit eingebauter elektrischer Uhr (gelöscht infolge Verzichts vom 27. Juni 1946).

Nr. 72674. 3. April 1946. — 1 Modell. — Fingerring (gelöscht infolge Verzichts vom 27. Juni 1946).

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im **SHAB.** vorgeschriebene Anzeigen — *Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances*

#### «SOREP», Gesellschaft für technische und kommerzielle Vertretungen in Kolumbien, Sitz in Herrliberg

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.

#### Zweite Veröffentlichung

Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bei der Verwaltung der Gesellschaft innerhalb von 3 Monaten anzumelden.

(AA. 194<sup>e</sup>)

Der Liquidator.

**«Autotransit», Schweizerisches Lastwagentransport-Syndikat, Bern**  
Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 913, 742 und 745 OR.

**Dritte Veröffentlichung**

- Die Autotransit ist mit Zustimmung der zuständigen Behörde durch Beschluss der Verwaltung vom 22. Mai 1946 in Liquidation getreten.
- Die Autotransit in Liquidation fordert hiermit gemäss Art. 913 und 742, Absatz 2, OR. allfällige noch vorhandene, ihr nicht bekannte Gläubiger auf, ihre rechtsgültigen Forderungen unter Beilage beweiskräftiger Unterlagen bis 31. Juli 1946 beim obgenannten Syndikat in Basel geltend zu machen.  
(AA. 151<sup>1</sup>)

Basel, den 25. Juni 1946.

Autotransit in Liq.

**«Fons» Aktiengesellschaft für Erwerb und Verwertung von Patentrechten in Liq., Glarus**

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 2. Juli 1946 hat die Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Es ergeht somit an alle Gläubiger die Aufforderung, ihre Ansprüche an die Gesellschaft beim Liquidator, E. Schweitheer, Theaterstrasse 1, Zürich 1, gemäss Artikel 742 OR. anzumelden.  
(AA. 187<sup>1</sup>)

Zürich, den 22. Juli 1946.

Der Liquidator: E. Schweitheer.

## Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

### Weisungen

des Eidgenössischen Kriegs-Ernährungs-Amtes an die Speisefettfabriken betreffend Herstellung von butterhaltigen Speisefetten und Margarinen

(Vom 19. Juli 1946)

Das Eidgenössische Kriegs-Ernährungs-Amt erlässt, gestützt auf die Verfügung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements über die Sicherstellung der Versorgung mit Fetten und Ölen für die Ernährung und für technische Zwecke vom 20. September 1940, sowie auf die Verfügung Nr. 36 des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements über die Sicherstellung der Landesversorgung mit Lebens- und Futtermitteln (Lenkung von Produktion und Absatz), vom 23. September 1942, folgende Weisungen:

**Art. 1.** Der Gehalt an Butterfett von Speisefetten und Margarinen ist entsprechend der knappen Versorgungslage mit Butter vorübergehend zu beschränken.

Die Hersteller von Speisefetten, Margarinen und Emulsionsfetten dürfen bis auf weiteres diesen Erzeugnissen nicht mehr als 10% Butterfett (bezogen auf den Gesamt-Fettgehalt) beimischen.

Die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung vom 26. Mai 1936 über den Verkehr mit Lebensmitteln und Gebrauchsgegenständen (Art. 102 und 109) bleiben vorbehalten.

**Art. 2.** Die zur Beimischung bestimmte Gesamt-Buttermenge wird periodisch von der Sektion für Milch und Milchprodukte nach Massgabe der Butterversorgungslage festgesetzt.

Die Zuteilung der Butter an die einzelnen Fettfabriken erfolgt durch die Sektion für Milch und Milchprodukte im Einvernehmen mit der Sektion für Speisefette und Speiseöle nach Massgabe der Butterbezüge in den Jahren 1943, 1944 und 1945.

Um bei der Verteilung auftretende Härten zu mildern, wird jeweils eine zur Verfügung der Sektion für Speisefette und Speiseöle stehende Butter-Kontingentsreserve ausgeschrieben.

**Art. 3.** Die Fettfabriken dürfen die ihnen zugewiesene Butter nur zu Beimischungswecken verwenden.

**Art. 4.** Widerhandlungen gegen diese Weisungen und die gestützt darauf erlassenen Ausführungsvorschriften werden gemäss Bundesratsbeschluss vom 17. Oktober 1944 über das kriegswirtschaftliche Strafrecht und die kriegswirtschaftliche Strafrechtspflege bestraft.

**Art. 5.** Diese Weisungen treten am 29. Juli 1946 in Kraft.

Die Sektion für Milch und Milchprodukte und die Sektion für Speisefette und Speiseöle sind mit dem Erlass der Ausführungsvorschriften und dem Vollzug beauftragt. Sie sind ermächtigt, das Beimischungsverhältnis von Butter zu Speisefetten, Margarinen und Emulsionsfetten abzuändern.

**Art. 6.** Die butterhaltigen Speisefette mit mehr als 10% Butter, die vor dem Inkrafttreten dieser Weisung hergestellt worden sind, dürfen auch nach dem 29. Juli 1946 noch abgesetzt werden.

**Art. 7.** Die Weisungen des Eidgenössischen Kriegs-Ernährungs-Amtes vom 25. Januar 1943 an die Speisefettfabriken betreffend Herstellung von butterhaltigen Speisefetten und Margarinen und die gestützt darauf erlassenen Ausführungsvorschriften sind aufgehoben.

Nach den aufgehobenen Bestimmungen werden noch die während ihrer Gültigkeitsdauer eingetretenen Tatsachen beurteilt.

### PARFINA SA., NEUCHÂTEL

Messieurs les actionnaires sont convoqués en  
assemblée générale ordinaire  
pour le samedi 3 août 1946, à 10 heures, à Cortaillod.

**ORDRE DU JOUR:**

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Rapport du commissaire-vérificateur.
- 3° Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports.
- 4° Elections statutaires.
- 5° Divers.

Q 313

Le bilan, le compte pertes et profits et le rapport du contrôleur des comptes sont à la disposition des actionnaires au siège social, Rue des Pommiers 1, à Neuchâtel, où les cartes d'admission seront délivrées jusqu'au 31 juillet 1946, à midi.

Neuchâtel, le 20 juillet 1946.

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION.

### SAFININ SA., NEUCHÂTEL

Messieurs les actionnaires sont convoqués en  
assemblée générale ordinaire  
pour le samedi 3 août 1946, à 11 heures, à Cortaillod.

**ORDRE DU JOUR:**

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Rapport du commissaire-vérificateur.
- 3° Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports.
- 4° Elections statutaires.
- 5° Divers.

Q 312

Le bilan, le compte pertes et profits et le rapport du contrôleur des comptes sont à la disposition des actionnaires au siège social, Rue des Pommiers 1, à Neuchâtel, où les cartes d'admission seront délivrées jusqu'au 31 juillet 1946, à midi.

Neuchâtel, le 20 juillet 1946.

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION.

### Instructions

de l'Office fédéral de guerre pour l'alimentation aux fabriques de graisses alimentaires concernant la fabrication de graisses alimentaires et de margarines au beurre

(Du 19 juillet 1946)

L'Office fédéral de guerre pour l'alimentation, vu l'ordonnance du Département fédéral de l'économie publique, du 20 septembre 1940, tendant à assurer l'approvisionnement du pays en graisses et huiles pour l'alimentation et pour usages industriels, et vu l'ordonnance n° 36 du Département fédéral de l'économie publique, du 23 septembre 1942, tendant à assurer l'approvisionnement du pays en denrées alimentaires et fourragères (contrôle de la production et de l'écoulement) édicte les instructions suivantes:

**Article premier.** En raison de l'état précaire de notre ravitaillement en beurre, le contenu en graisse de beurre des graisses alimentaires et des margarines doit être provisoirement réduit.

Les fabricants de graisses alimentaires, de margarines et de graisses dites émulsionnées ne pourront plus mélanger à ces produits, jusqu'à nouvel avis, que 10% de graisse de beurre (par rapport au contenu total en graisse).

Les dispositions y relatives de l'ordonnance du 26 mai 1936 réglant le commerce des denrées alimentaires et de divers objets usuels (art. 102 et 109) demeurent réservées.

**Art. 2.** La quantité totale de beurre destinée aux mélanges sera fixée périodiquement, compte tenu de l'état de notre ravitaillement en beurre, par la Section du lait et des produits laitiers.

Les attributions de beurre aux différentes fabriques de graisses se feront par la Section du lait et des produits laitiers, d'entente avec la Section des graisses et huiles alimentaires et sur la base des quantités de beurre obtenues pendant les années 1943, 1944 et 1945.

Pour atténuer les rigueurs pouvant se produire lors de la répartition, un contingent spécial de beurre sera mis chaque fois à la disposition de la Section des graisses et huiles alimentaires.

**Art. 3.** Les fabriques de graisses sont tenues d'employer uniquement pour les mélanges la quantité de beurre qui leur est attribuée.

**Art. 4.** Les contraventions aux présentes instructions et aux prescriptions d'exécution y relatives seront réprimées conformément à l'arrêté du Conseil fédéral, du 17 octobre 1944, concernant le droit pénal et la procédure pénale en matière d'économie de guerre.

**Art. 5.** Les présentes instructions entrent en vigueur le 29 juillet 1946.

La Section du lait et des produits laitiers, ainsi que la Section des graisses et huiles alimentaires sont chargées d'édicter les prescriptions d'exécution et d'en assurer l'application. Elles sont autorisées à modifier la proportion de beurre pouvant être mélangée aux graisses alimentaires, aux margarines et aux graisses émulsionnées.

**Art. 6.** Les graisses alimentaires contenant plus de 10% de beurre qui ont été fabriquées avant l'entrée en vigueur des présentes instructions pourront encore être écoulées après le 29 juillet 1946.

**Art. 7.** Sont abrogées les instructions du 25 janvier 1943 de l'Office fédéral de guerre pour l'alimentation aux fabriques de graisses alimentaires concernant la fabrication de graisses alimentaires et de margarines au beurre, ainsi que les prescriptions d'exécution qui s'y rapportent.

Les faits qui se sont passés sous l'empire des dispositions abrogées demeurent régis par elles.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements in Bern

### Verzeichnis schweizerischer Berufsverbände

Eine vollständig revidierte und bis Ende November 1945 nachgetragene Ausgabe des vom Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit erstmals im Jahre 1934 herausgegebenen Verzeichnisses schweizerischer Berufsverbände ist erschienen. Es enthält die Adressen von 871 Berufsverbänden und einer Anzahl weiterer Organisationen, welche sich mit wirtschaftlichen und sozialen Fragen befassen. Zudem gibt es Aufschluss darüber, welchen Oberverbänden die einzelnen Verbände angeschlossen sind und welche Zeitschriften von ihnen herausgegeben werden. Der Preis beträgt Fr. 3.35, Porto und Wust. inbegriffen. Bestellungen sind an das Schweizerische Handelsamtsblatt in Bern, Effingerstrasse 3, zu richten oder können durch Einzahlung des Betrages auf Postscheckrechnung 111 5600 (Schweizerisches Handelsamtsblatt in Bern) erfolgen. Um Missverständnissen vorzubeugen, bitten wir, diese Einzahlungen nicht schriftlich zu bestätigen, ein Bestellvermerk auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines genügt.

### PARSO SA., NEUCHÂTEL

Messieurs les actionnaires sont convoqués en  
assemblée générale ordinaire  
pour le samedi 3 août 1946, à 15 heures, à Cortaillod.

**ORDRE DU JOUR:**

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Rapport du commissaire-vérificateur.
- 3° Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports.
- 4° Elections statutaires.
- 5° Divers.

Q 314

Le bilan, le compte pertes et profits et le rapport du contrôleur des comptes sont à la disposition des actionnaires au siège social, Rue des Pommiers 1, à Neuchâtel, où les cartes d'admission seront délivrées jusqu'au 31 juillet 1946, à midi.

Neuchâtel, le 20 juillet 1946.

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION.

# LUFFFRACHTVERKEHR SCHWEIZ-SCHWEDEN

und vice-versa der Skandinavian Airways Ltd. Stockholm

**Nächste Flüge ab Basel:**  
30./31. Juli, 1./2. und 5./6. August

Mengenrabatte  
Auskunft erteilt Ihr Speditteur oder die Generalfrachtagentur

**NEPTUN AG., BASEL**

Telephon 22636

174-7

## WYMENTALBAHN

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre  
auf Donnerstag den 15. August 1946, um 15 Uhr 45, im Restaurant  
und Metzgerei Schnegggen, Rehnach

Verhandlungsgegenstände:

1. Protokoll vom 24. August 1945.
  2. Abnahme des Geschäftsberichts und der Rechnungen für das Jahr 1945.
  3. Wahlen: a) Ersatzwahl in den Verwaltungsrat;  
b) Wahl der Rechnungsrevisoren und Stellvertreter.
  4. Verschiedenes und Umfrage.
- Der Geschäftsbericht für das Jahr 1945 kann vom 5. August an bei den Stationen Aarau WTB und Menziken-Burg bezogen werden.  
Zum Besuch der Generalversammlung berechtigt der Aktienausweis zur freien Fahrt auf der Wymentalbahn. On 85

Aarau, den 25. Juli 1946. Der Präsident des Verwaltungsrates:  
Dr. F. Hagenbuch.

## Aarau-Schöftland-Bahn

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre  
auf Dienstag den 13. August 1946, um 16 Uhr 45, im Restaurant Stauffer  
in Untereinfelden

Verhandlungsgegenstände:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 8. August 1945.
  2. Abnahme des Geschäftsberichts und der Rechnungen für das Jahr 1945.
  3. Statutarische Wahl der Rechnungsrevisoren und Stellvertreter.
  4. Verschiedenes und Umfrage.
- Der Geschäftsbericht für das Jahr 1945 kann vom 5. August an auf den Stationen Aarau-Rathausplatz und Schöftland bezogen werden. Zum Besuch der Generalversammlung berechtigt der Aktienausweis zur freien Fahrt auf der Aarau-Schöftland-Bahn. OF 12

Aarau, den 25. Juli 1946. Der Präsident des Verwaltungsrates:  
Dr. F. Hagenbuch.

Seit Jahren  
Spezialhaus  
für Karteien  
und Registra-  
turen. Kosten-  
lose Beratung.



## Brasilien

Auslandsschweizer mit zwanzigjähriger,  
kommerzieller und diplomatischer Betätig-  
ung sucht

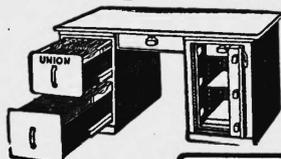
### Vertretungen

jeglicher Art. — Ausführliche Offerten  
erbeten unter Chiffre OFA 10239 R an  
Orell-Füssli-Annoncen, Aarau.

## Liebesgaben-Pakete

nach allen Ländern gegen Verlust versichert.  
Deutschland, Oesterreich und Japan können  
sogar sofort spediert werden. Verlangen Sie die neue,  
stark verbilligte Preisliste. Keine Formalitäten.  
Kupper, Quality Parcels, CP 62, Basel 16.

## Ordnung und Sicherheit!



Verlangen Sie  
Prospekt 4061

**Union**

**UNION-KASSENFABRIK A.G. ZÜRICH**

Ausstellung und Verkauf: Löwenstrasse 2, Schmidhof.

**Montreux Hôtel EDEN**  
150 B. - Des Rothelot - E. Eberhard

## Kassaschrank

feuer- und sturz-  
sicher, mittlere  
Grösse,

zu verkaufen.

Es würde ein klei-  
nerer in Tausch  
genommen. Ange-  
bote mit näherer  
Umschreibung  
unter Chiffre  
J 70910 G an die  
Publicitas St. Gal-  
len. 102-11

Demandez à la FOSC.  
des numéros-spécimens  
de «La Vie économique»

**BLECH-**  
u. KARTON-PACKUNGEN  
PLAKATE



**W. SIEGERIST & CIE**  
DOSENFABRIK  
BERN

Verkaufe umständehalber  
mehrere tausend

## Birkenbesen

zu billigsten Preisen. Ein-  
malige Gelegenheit. Ein-  
offerten unter P 4964 W an  
Publicitas Winterthur.



		1000 Blatt
Nr. 2298 Avia, weiß vellin, A 4	(2)*	7.—
Nr. 2305 Esperanto, holzfrei, A 4	(1)*	8.—
Nr. 2297 Aero, vergé, A 4	(2)*	14.—
Nr. 2330 fein Hadern, A 4	(2)*	15.—
Block Alr mail, 100 Blatt, A 4	(2)*	Stück 2.65
Block Par Avion, f. priv., gehämm., 50 Blatt, Stück		2.40
Trans Aero-Mappe, für privat	Stück	1.70 3.— 3.75

Passende Briefumschläge für alle  
unsere Luftpostpapiere

\* Die in Klammern gesetzten Zahlen geben an, wieviele  
Blätter, einschließlich Umschlag, auf eine Sendung von  
5 Gramm gehen.

## Briefwaage PESOLA

die praktische Präzisionswaage für Luftpost- und andere  
Sendungen bis 1000 Gramm . . . . . Fr. 28.— netto



Zürich, Münsterhof 13, Telefon (051) 27 15 53

## Urteilspublikation

Das kriegswirtschaftliche Strafpellationsgericht hat in seiner Sitzung vom 8. Sep-  
tember 1945 in der Appellationssache des

**Selma Nunzio**, geboren 25. Februar 1891, Kaufmann, von Bagno-Aquila/I, wohnhaft  
gewesen in Zürich, zurzeit im Ausland, betreffend das Urteil Nr. 4/45 des 2. kriegswirt-  
schaftlichen Strafgerichts, vom 21. März 1945, erkannt:

Nunzio Selma wird von der Anklage auf Widerhandlung gegen Artikel 4 des Bundesrats-  
beschlusses vom 1. September 1939 betreffend die Kosten der Lebenshaltung und den  
Schutz der regulären Marktversorgung, angeblich begangen durch Erteilung wahrheits-  
widriger Auskünfte und Erschwerung der Untersuchung, ohne Entschädigung  
freigesprochen.

Er wird dagegen schuldig erklärt der Widerhandlung gegen die Vorschriften betreffend  
die Uebervachung des Handels mit Gold, die Ein- und Ausfuhr von Gold und betreffts  
die Vorschriften über die Goldhöchstpreise, begangen am 19. April 1945

durch Verkauf von Goldstücken ohne im Besitze einer Konzession zu sein und zu über-  
setzen Preisen,  
und

verurteilt:

1. zu einer Busse von Fr. 10 000.—,
2. zu den Verfahrenskosten von insgesamt Fr. 2629.40.
3. Der bei der Eidgenössischen Preiskontrollstelle hinterlegte Betrag von Fr. 14 255.50  
ist an Busse und Kosten anzurechnen.
4. Das Generalsekretariat des EVD wird beauftragt:  
a) das Urteilsdispositiv je einmal auf Kosten des Beschuldigten im Schweizerischen  
Handelsamtsblatt und in der «Neuen Zürcher Zeitung» zu veröffentlichen,  
b) das Urteil in die Strafregister eintragen zu lassen. Sa 5

Bern, den 25. Juli 1946.

Für richtige Wiedergabe:

Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement  
Generalsekretariat  
Sektion für Rechtswesen

Burgdorf, den 26. Juli 1946.

## TODESANZEIGE

Wir haben die schmerzliche Pflicht, Ihnen den plötzlichen  
Hinschied unseres

Verwaltungsrats-Präsidenten

## Herrn Fritz von Fischer

Bern

bekanntzugeben.

Während 14 Jahren hat der liebe Verstorbene unserer  
Firma seine volle Arbeitskraft gewidmet.

Wir werden ihm für seine treue Mitarbeit stets ein ehrendes  
Andenken bewahren.

Verwaltungsrat und Direktion  
SCHAFFROTH & CIE. AG.  
Burgdorf